



Festes de Sant Jaume 2012

Del 17 al 25 de juliol



AJUNTAMENT DE CALVIÀ
MALLORCA



www.calvia.com

PRÓXIMA APERTURA
TOT JARDÍ



Ferretería de Jardinería
Riego - Abono
Piscinas - Insecticidas

C/. Mar Mediterránea, 24
Polígono Son Bugadellas
Tel: 971 69 26 87



Jardines
CAMPANER

MANTENIMIENTO Y
CREACIÓN DE JARDINES

Poda de pinos y palmeras
Instalación de riego
Poda en General

Tel: 687 90 47 76



Manuel Onieva
Batle de Calvià

Un any més per aquestes dates arriba la celebració de Sant Jaume i tots els calvianers es preparen per viure intensament la seva festa més tradicional. Com cada any, el poble de Calvià es vesteix de gala i obre les seves portes a la diversió a través de nombroses activitats lúdiques i culturals que, amb esforç i dedicació, ha preparat la Comissió de Festes de la vila. Ara només falta que tots participem activament en aquests actes i que disfrutem del seu colorit i vistositat durant uns dies en els quals podrem deixar de costat ocupacions i problemes quotidians.

Vull aprofitar aquestes línies per enaltir la tasca de tots els qui han treballat amb perseverança perquè aquestes festes transcorrin amb total normalitat i tornin a viure's unes jornades plenes d'activitats. En aquest sentit, estic segur que veuran recompensats tots els seus esforços veient com els veïns del poble, i els qui vénen de fora, gaudeixen de la bulla i il·luminen els carrers del poble amb somriures i alegria.

Les festes de Sant Jaume són un magnífic moment per compartir emocions amb els nostres éssers estimats. Per això us emplaç a tots a passar-ho molt bé els propers dies.

Un año más por estas fechas llega la celebración de Sant Jaume y todos los calvianers se preparan para vivir intensamente su fiesta más tradicional. Como cada año, el pueblo de Calvià se viste de gala y abre sus puertas a la diversión a través de una cantidad importante de actividades lúdicas y culturales que, con esfuerzo y dedicación, ha preparado la Comisión de Fiestas de la vila. Ahora sólo falta que todos participemos activamente en estos actos y que disfrutemos con su colorido y vistosidad durante unos días en los que podremos dejar de lado ocupaciones y problemas diarios.

Quiero aprovechar estas líneas para ensalzar la labor a todos los que han trabajado con perseverancia para que estas fiestas transcurran con total normalidad y vuelvan a vivirse unas jornadas repletas de actividades. En este sentido, estoy seguro de que verán recompensados todos sus esfuerzos viendo a los vecinos del pueblo, y a los que vengan de fuera, disfrutar e iluminar las calles del pueblo con sonrisas y alegría.

Las fiestas de Sant Jaume son un magnífico momento para compartir emociones con nuestros seres queridos. Por ello os emplazo a todos a pasarlo muy bien los próximos días.



Benito Salva Cabrer

calle Serrallet 25, 1o - Calvia 07184 - nov. 629 888 897 - tel y fax 971 678 165 - bsc.slu@gmail.com

Malen
Peluqueria Unisex

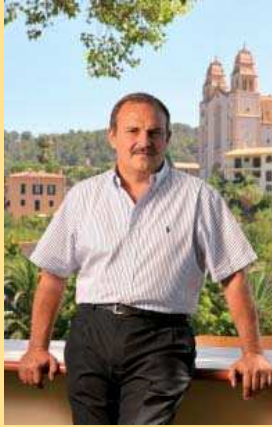
C/. Sor Rosenda, 14 - Tel: 620 160 450
07184 CALVIÀ

PANADERÍA • PASTELERÍA

Es Forn

Celia Martínez González

C/ C'an Vich nº 14 L - 5 • Tel.: 971 670 915 • Móvil 679 803 463 • 07184 Calvià • Mallorca



Miquel Bonet
Regidor de Calvià

És un veritable plaer per a mi poder presentar, un any més, al costat del batle, aquest programa festiu de Sant Jaume. Em sent enormement orgullós de poder compartir amb els meus veïns i amics el gran nombre d'activitats que ompliran de diversió els carrers del nostre poble.

La Comissió de Festes ha fet una admirable labor per preparar un gran ventall d'activitats lúdiques i culturals destinades a tots els públics. Com ja sabeu, l'estiu convida a sortir i a fer vida als nostres carrers, que tenen una llum especial. Sant Jaume és una oportunitat única de seguir «fent poble».

El meu desig com a veí i com a regidor de Calvià vila és que fem que aquestes festes de 2012 es converteixin en inoblidables.

Bon Sant Jaume 2012!

Es un verdadero placer para mí poder presentar, un año más, junto al Alcalde, este programa festivo de Sant Jaume. Me siento enormemente orgulloso de poder compartir con mis vecinos y amigos el gran número de actividades que van a llenar de diversión las calles de nuestro pueblo.

La Comisión de Fiestas ha realizado una admirable labor para preparar un gran abanico de actividades lúdicas y culturales destinadas a todos los públicos. Como ya sabéis, el verano invita a salir y hacer vida en nuestras calles, que tienen una luz especial. Sant Jaume es una oportunidad única de seguir “fent poble”.

Mi deseo como vecino y como regidor de Calvià Vila es que hagamos que estas fiestas de 2012 se conviertan en inolvidables.

¡Feliz Sant Jaume 2012!



**CONSTRUCCIONES,
MÁRMOL Y DECORACIÓN
SON BUGADELLAS**

**OBRA NUEVA / REFORMAS
TALLER PROPIO MARMOL
GRANITOS / PIEDRAS NATURALES
MARMOL COMPACTO ENCIMERA**



**MARMOLES Y DECORACIÓN SON BUGADELLAS, S.L.
CL. MAR MEDITERRÁNEA, 67
07180 SANTA PONSA
T. 971 696910 F. 971 696721
MARMOLES@MARMOLESYDECORACION.ES
WWW.MARMOLESYDECORACION.ES**

Enguany, les festes són molt especials per la nostra Associació, ho són perquè després de quatre anys tornam col·laborar en les festes de Sant Jaume; també perquè no ho fem sols, ens acompanyen i ens ajuden l'Associació Cultural Musical "Pere Josep Canyelles", l'Obra Cultural Balear de Calvià i l'AMIPA de "Ses Quarterades". Amb aquestes col·laboracions i ajudes segur que recuperam el prestigi d'anys enrere. Tot hi estar convidada com les altres, una associació ha rebutjat col·laborar en les festes, ho lamentam perquè estam convençuts que la unió de tots ajudaria a millorar-les.



Pere Torrens i Torres
President de l'AVV de Calvià Vila

Les festes de Sant Jaume abans destacaven per:

- La nit de foc. Enguany, malgrat la crisi econòmica, hem cercat els millors dimonis; si algú ens veu des del cel segur que pensarà que Calvià s'està cremant.
- Els jocs infantils, amb els jocs tradicionals i les incorporacions de nous, per exemple els jocs d'aigua.
- El sopar de veïns, amb un plat de cuina a preu popular, que, amb la cloenda de l'escola de ball de bot i el grup Música Nostra ens feia passar una nit de germanor. Enguany ho recuperam tot!, ja ho comprovareu.

Tot això, sense oblidar als joves, que tindran la seva nit, els més adults que tindran el seu gran ball, i la nostra banda de música que juntament amb altres ens faran passar una nit màgica. Això i més, ho teniu al programa de festes.

Els que col·laboram en les festes tenim un objectiu, que vos ho passeu el millor possible, si ho aconseguim la nostra satisfacció serà total. Per això vos demanam que gaudigueu de les festes de Sant Jaume.

Molts d'anys i bones festes.

ASSOCIACIÓ DE VEÏNS DE CALVIÀ VILA COMISSIÓ DE FESTES 2012

Pere Torrens	Mateu Rosselló	Mariano Clemente	Magdalena Martínez
Guillem Tous	M. Antònia Torrens	Arnau Moragues	Maria Ant ^a Garzón
Jaume Pujol	Felipe Jaume	Arturo Risco	Mateu Fortuny
Joan Pérez	Albert Juan	Laly Pujol	Miquel A. Martínez
Gabriela Quetglas	Lluís Tous	Sergi Tous	Nicolau Fortuny
Sebastià Pujol	Maties Vidal	Alicia Tesias	Jaume Sastre
Vicens Fortuny	Iñaki Jiménez	Gaspar Tomás	

ENTITATS I ASSOCIACIONS COL·LABORADORES



La Vinya

COCINA MALLORQUINA
R E S T A U R A N T E P I Z Z E R Í A

*Es personal de
Sa Vinya vos desitja
Bones Festes
de Sant Jaume*

**AL POLIESPORTIU MUNICIPAL
D'ES CAPDELLÀ**

Carrer Església, S/n • Capdellà • CALVIÀ
Tel.: 971 138 583

ES TRINXET



**Tapas · Pa amb Oli
Variados · Bocadillos**

C/. Major, 49 · 07184 Calvià · tel.: 971 138 096



SA TENDA

ARTICLES DE REGAL

C/. Major, n°36
Calvià

Empresa Pompas Fúnebres

C.B. MIRANDA

Traslados Nacionales e Internacionales

Tel: 971 67 01 72
Móvil: 608 63 13 53 - Fax: 971 67 07 28
ANDRATX - CALVIÀ

CANTERA ÁRIDOS

SON BUGADELLAS, S.A.

OFICINA EN CANTERA:
Carretera de la Ermita, s/n - SANTA PONSA
Tel: 971 690 114 - Fax: 971 696 866



Torneig de Truc per inscripcions Bar Sportiu

Torneig de billar per inscripcions Bar Sa Central

Torneig de futbolí per inscripcions a La Bodeguilla

Durant les festes hi haurà Cine Familiar, a les 16,30 h al teatre de Sa Societat, organitzat per l'Ajuntament de Calvià, per més informació consultau la cartellera al teatre.

DIMARTS

17

19,30 h

Posada de banderes i paperí pels membres de la comissió de festes i les persones que ho desitgin. (Concentració a la plaça de l'església).

DIMECRES

18

19,30 h

Posada de banderes i paperí pels membres de la comissió de festes i les persones que ho desitgin. (Concentració a la plaça de l'església).

DIJOURS

19

19,30 h

Posada de banderes i paperí pels membres de la comissió de festes i les persones que ho desitgin. (Concentració a la plaça de l'església).

20,00 h

Cercavila per la banda municipal de música de Calvià. Repicada de campanes, amollada de coets i col·locació de la Senyera damunt el campanar.

CONSTRUCCIONES
German Martínez

C/. Jaime III, 15 • 07184 Calvià
Tels: 971 670 813 - 689 682 076



TRANSPORTES
CABRER

C/. Es Serralet, 25 . CALVIÀ
Tel. 609 658 563

BIP **BIP**
supermercat

Vos desitja
Bones Festes

CALVIÀ C/ Major nº 50 Tel. 971 67 01 07

10,00 h

Pintem els carrers. Taller de pintura per als nins i nines. Concentració a la Plaça de l'Església.



16,30 h

Cinema familiar "Tintín y el secreto del Unicornio"

Teatre Sa Societat. Preu entrada: 2€

Organitza: Ajuntament de Calvià

18,30 h

Jocs infantils tradicionals a la Plaça de la Vila, amb premis pels guanyadors.

Organitza: AMIPA "Ses Quarterades"



22,00 h

Nit de música per a joves amb els grups:

THE TELLYS
ANACONDA
SIX BULLETS
PIRATES PIRATS
KALIBRE
COÑO RECORDS
DRASTICA
WHOREMAGEDDON



**Provau al nostre bar les nostres hamburgueses,
"perritos", "pepitos de llom" i... no deixeu de
testar-los!**



RADIO TAXI CALVIÀ

Siempre a su Servicio

971 68 09 70

CALVIÀ - MALLORCA
SERVICIO 24 HORAS / 24 HOUR SERVICE

MUY CERCA DE TI. Llámamos o visítanos SIN COMPROMISO. Te aconsejaremos



Depilación
Manicura
Pedicura
Limpieza de Cutis
Masaje
Quiromasaje
Tratamientos Faciales y Corporales

C/. Costeta de sa Música, 1 (junto Plaza Iglesia)
Tel.: 971 67 05 29 - CALVIÀ

Bar - Restaurante D'Es Poble

Especialidad en menus y Tapas variadas

Avda. de Palma, 36 - Calvià
Tel. 971 67 09 75

17,00 h

Carreres de carretons. Per inscriure's al e-mail: vicensfortuny@gmail.com i per veure més detalls al facebook: Carretoners de mallorca.



23,00 h

Gran nit de foc, amb el grup "Colla de dimonis de Mancor de la Vall"

(Nota: es recomana als participants l'ús de roba vaquera i gorra)
Concentració: Plaça Nova

Enguany Calvià Vila farà flamada

i després...



00,30 h

Discoteca i festa de l'escuma amb el D.J. Toni Perea, a l'aparcament de l'Ajuntament.

I mentre esperau la nit de foc podreu sopar al nostre bar d'hamburgueses, "pepitos de lllom" i "perritos". Vos esperam!



"la Caixa"

16,30 h

Cinema familiar "Bob Esponja"

Teatre Sa Societat. Preu entrada: 2€

Organitza: Ajuntament de Calvià

18,30 h

Jocs amb aigua per infants i també per pares i mares a la Plaça de la Vila. Hi haurà premis pels guanyadors.

Organitza: Associació de Veïns de Calvià Vila



21,30 h

Trobada de bandes de música. A la Plaça Nova

Organitza: Associació Cultural Musical "Pere Josep Canyelles"



Cada dia al nostre bar podreu tastar les nostres hamburgueses, "perritos", "pepitos de llom" i... no deixeu de provar-los!

BAR SPORTIU

ESPECIALIDAD EN TAPAS Y BOCADILLOS

C/. MAYOR, 15
TEL: 971 67 00 33
CALVIÀ



PERRUQUERIA
CANA Xis-K
U N I S E X

Avda. de Palma, 3 • CALVIÀ • Tel.: 971 670 929



TALLER MECANIC

C/ Jaume III, nº4
07184 CALVIÀ

971
670266

CLINICA VETERINARIA CALVIA



Agustín Álvarez - Xesca Serra

De Lunes a Viernes: 16:15 h. a 19:30 h.

Sábados: 11:00 h. a 13:00 h.

C/. Rectoria, 5 (junto supermercado BIP)
07184 CALVIÀ
Tel: 971 670 910 - **URGENCIAS: 607 151 151**

18,30 h

Xaranga de música duta a terme pels joves de la banda de música.

Jocs infantils tradicionals a la Plaça de la Vila, amb premis pels guanyadors.

Organitza: Associació de Veïns de Calvià Vila



22,00 h

Cinema a la fresca a la Plaça Nova.

Prèviament es projectarà el curtmetratge:

“11 años, 5 meses y 8 días” dirigit per Jaume Pujol Capllonch

I com cada dia al nostre bar trobareu una varietat d'hamburgueses, “pepitos de llom” i “perritos”... no deixeu de provar-los!

Automecànica
GOST
SPORT



Tel.: 971 69 59 96 C/ De la Mar Mediterrànea, 65 • Pol. Son Bugadelles • Sta. Ponça

Bar Ca'n Garrit



C/. Mayor, 45 • 07184 CALVIÀ

CLÍNICA DENTAL



Dra. Cristina Prats Vidal
col. 644

C/ Major, 51. Baixos
Calvià, 07184. Illes Balears

Tel-fax: 971 670 746
crstnprtsvdl@hotmail.com

ESTACIÓN DE SERVICIO CALVIÀ

Les desea "Bones Festes"

Servicio de Taller Rápido - Aspiradores
Máquinas de Presión - Mini-Market
Puente de Lavado



Carretera Palmanova-Calvià, km. 5,5 • Tel.: 971 670739

**"SA
NOS
TRA"**

CAIXA DE BALEARS



Pedro Canals Guillaumet

**PUPILAJE DE CABALLOS
CLASES PARTICULARES SALTO Y DOMA
EXCURSIONES**

Ctra. Calvià-Puigpanyent, s/n. Km.1
Tel: 639 660 052
07184 Calvià

Drogueria y Ferrreteria

CALVIÀ

DISTRIBUIDOR PIENSOS AFFINITY
FONTANERÍA Y ELECTRICIDAD
VENTA, ALQUILER Y REPARACIÓN
DE MAQUINARIA

C/ Mayor 5
Tel: 971 670 898
Fax: 971 138 042
CP: (07184) - Calvià

DISTRIBUIDOR OFICIAL

Pinturas   
Motosierras 

 **Pau Barceló, S.L.**
Mestre d'Obres

Carrer S'era Nº 8 Calvià
Tel. 696 92 64 92
971 69 36 39

Email: pau@opcsl.com
mariantonia@opcsl.com
www.paubarcelo.com



Salón GUMER

**PELUQUERÍA DE CABALLEROS
MEN'S HAIRDRESSER
HERRENFRiseur
COIFFEUR POUR HOMMES**

Maite Martínez Yáñez

Edificio Victoria, 1ªE • Tel: 971 690578 - Santa Ponsa

18,00 h

Passeig amb ponys

Organitza i col·labora: Es Pas

Castell per a infants



19,00 h

Grup d'animació infantil...

20,30 h

Cloenda de s'escola de Ball de bot de Calvià a la Plaça Nova

Organitza: Associació Cultural Musical "Pere Josep Canyelles"



21,30 h

Sopar de veïns a la Plaça Nova

"Albergínies farcides"

Nota: El preu del tiquet és de 7 euros/persona, darrer dia per comprar-lo dissabte 21, no cal dur plat ni cobert.

Venta anticipada de tiquets a: Sa Tenda i a s'Estanc.

Important: només hi haurà 200 racions.

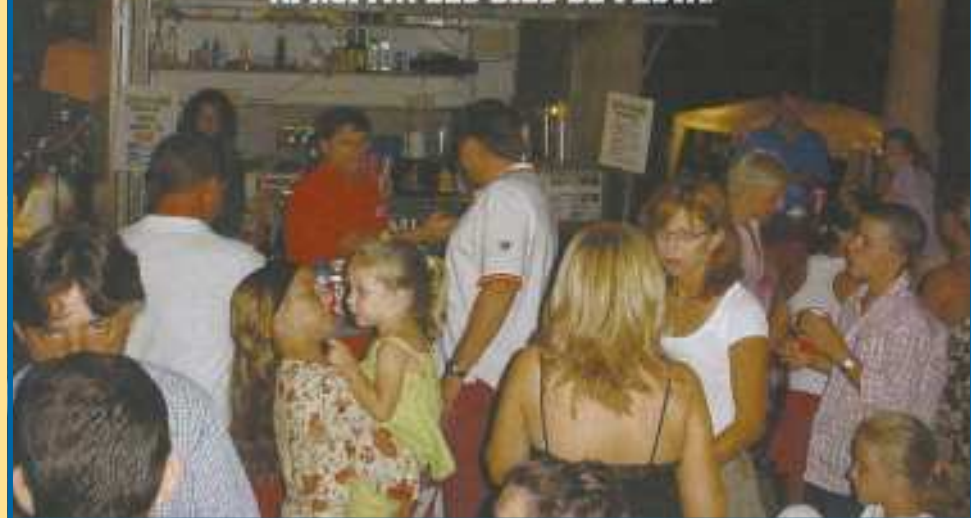
Després, l'Associació de Veïns vos oferirà gelat i ensaïmada.

22,30 h

Ballada Popular a la Plaça Nova amb el grup **Música Nostra**

I si no vos fa pla les albergínies farcides tindrem al nostre bar hamburgueses, "pepitos de llom" i "perritos"... Vos esperam!

**VOS ESPERAM CADA NIT A SOPAR AL NOSTRE BAR.
GAUDEIX D'UN BON AMBIENT I D'UNA AGRADABLE COMPANYIA.
APROFITA ELS DIES DE FESTA.**



PAPERERÍA **"ES KIOSCO"**

C/. Sor Rosenda, 3 - CALVIÀ
Tel: 971 670 870

**Revistas
Periódicos
Artículos de Regalo**

**Todavía puedes
reservar los
libros del colegio
Ses Quarterades**

COMEDORES ESCOLARES

Julio Tundidor Molina S.L.

*Oficinas C/. Lleó, 8
C.P. PALMA NOVA
Tel. y Fax: 971 68 24 15
Calvià - Mallorca
e-mail: jtmol@expamet.com*



11,00 h

Ofici de Sant Jaume

16,30 h

Cinema familiar "John Carter"

Teatre Sa Societat. Preu entrada: 2€

Organitza: Ajuntament de Calvià

18,30 h

Xaranga de música duta a terme pels joves de la banda de música.

Jocs infantils tradicionals a la Plaça de la Vila, amb premis pels guanyadors.

Organitza: Obra cultural Balear

21,00 h

Gran ball a la Plaça Nova amb l'actuació de:

**N'OM PAUPIS PUS
ORQUESTA GRAN CASINO**



I com cada dia al nostre bar trobareu una varietat d'hamburgueses, "pepitos de llom" i "perritos"... no deixeu de provar-los!

MICROTEATRE PER VEÏNATGE: els **26 i 27 de juliol** a partir de les nou del vespre, sis obres de teatre, de quinze minuts de durada i per a uns quinze espectadors. Concentració (plaça de l'Església), el públic es desplaça als diferents llocs de representació (Ca na Rosita, Es Kiosk, Ca na Bosca i Super Calvià). S'ofereix servei de cafeteria per esperar còmodament entre funció i funció (cada espectador tria les que vol veure). Preu: Tres euros cada funció.



Transportes Calvià VÍlla, s.l.



*Servicio de Agua
Potable a Domicilio*

*Ramón García Ramos
C/. Mayor, 86 - CALVIÀ
Tel: 608 638 097*

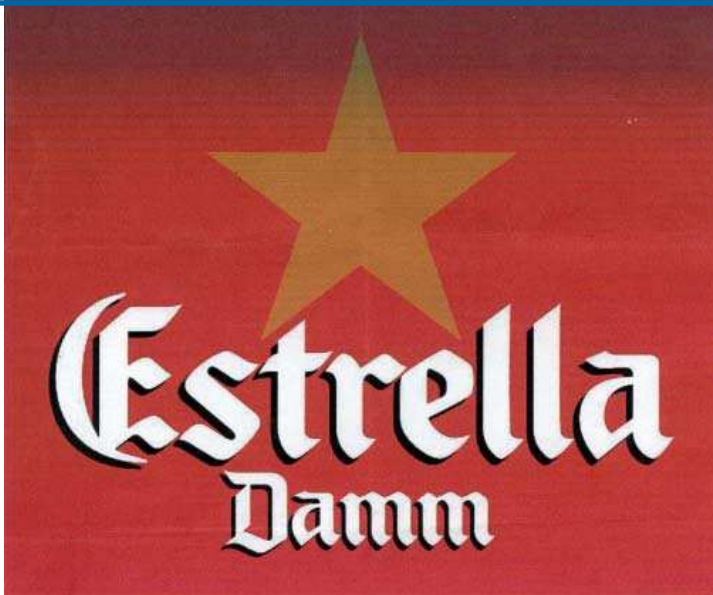
ESPECIALIDAD EN BOCADILLOS, HAMBURGUESAS, PERRITOS,...



Sa Central



C/. Jaume III, 4 · Calvià



COMERCIAL BONET ANDRATX

C/. Antoni Mulet, 17 - Bajos

Tel.: 971 13 60 97

Comerços col·laboradors:



www.graficasterresa.com

**ESTANC I LOTERIES
CALVIÀ**



CALVIA
Supermercat

**BAR
LA BODEGUILLA DE CRIS**

CUBITO VELOZ, S.L.

**FABRICACIÓN Y DISTRIBUCIÓN
ICE CUBES - GLACE**



SERVICIO PERMANENTE

971 69 70 70 - 652 06 66 22 - 608 10 62 98

**C/. Illes Balears, 38
Pol. Son Bugadelles
Calvià**

www.cubitoveloz.com